# **ANBAUANLEITUNG**

mounting instructions • instructions de montage • instrucciones de montaje • istruzioni di montaggio

# ADV.05.936.76001

beinhaltet • contains • contient • contiene • contiene

SBL.05.936.10000/B

SBL.05.936.10100/B

MSS.05.936.10000

HDG.00.220.80301/B

HDG.00.220.10000/B

STP.05.176.10101/B



#### ANBAUANLEITUNG / MOUNTING INSTRUCTIONS

Art.-Nr. / Item No.: SBL.05.936.10000/B

Revision: 00 · Datum / Date: 05 - 2020

Sturzbügel

Crash bar

DEUTSCH - Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Premium-Produkt von SW-MOTECH entschieden haben. Bitte besuchen Sie unseren Webshop für weitere Informationen wie Modellzuweisungen und PDF-Anbauanleitung. Erforderliche Dokumente (z. B. ABE) stehen als Download zur Verfügung.

Die Montage und/oder Wartung dieses Produkts erfordert ein gutes technisches Verständnis! Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfiehlt SW-MOTECH, die Montage und/oder Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen zu lassen! SW-MOTECH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage und/oder Wartung verursacht wurden!

Beachten Sie alle in der Anbauanleitung angegebenen Hinweise und die für die Montage relevanten Informationen im Fahrzeughandbuch. Nichtbeachtung kann zu Schäden am Fahrzeug bzw. zur Gefährdung des Fahrers führen! Diese Anbauanleitung ist nach unserem derzeitigen Kenntnisstand verfasst worden. Rechtliche Ansprüche auf Richtigkeit bestehen nicht.

Dieses Produkt wurde für Fahrzeuge im Werkszustand entwickelt. Die Kompatibilität mit Original-Zubehörteilen bzw. den Zubehörteilen anderer Hersteller kann nicht gewährleistet werden. Stellen Sie des Weiteren VOR Montage dieses Produkts sicher, dass sich alle beweglichen Teile (z. B. die Kette) im ursprünglichen Wartungszustand befinden. Montiertes Zubehör kann das Fahrverhalten und/oder die Stabilität Ihres Fahrzeugs verändern.

#### **ALLGEMEINE HINWEISE**

Beachten Sie die landesspezifischen Vorschriften für Zulassung/Betrieb Ihres Fahrzeugs bzw. anwendbare TÜV-Vorschriften. Lassen Sie eintragungspflichtige Teile nach Montage durch Ihre Prüfstelle in die Fahrzeugpapiere eintragen.

**VORBEREITUNG:** Lesen Sie die Anbauanleitung aufmerksam und stellen Sie sicher, dass alle Teile der Stückliste vorhanden sind. Achten Sie darauf, dass Ihr Fahrzeug sicher steht und nicht umfallen kann. Schalten Sie den Motor ab und ziehen Sie den Zündschlüssel. Lassen Sie ggf. den Motor/Auspuff abkühlen. Klemmen Sie bei Arbeiten an der Elektrik die Fahrzeugbatterie ab. Verwenden Sie geeignetes Werkzeug. Lassen Sie sich von einer zweiten Person helfen.

**MONTAGE:** Alle vom Motorrad gelösten Teile und Verbindungen sind gemäß den Fahrzeugherstellerangaben wieder zu montieren oder durch die von SW-MOTECH gelieferten Teile zu ersetzen. Sichern Sie, falls nicht anderweitig definiert, alle Gewinde mit mittelfester, flüssiger Schraubensicherung.

Alle nicht durch SW-MOTECH definierten Anzugsmoment-Vorgaben müssen beim Fahrzeughersteller oder einer Fachwerkstatt erfragt werden!

FUNKTIONSKONTROLLE: Stellen Sie nach der Montage sicher, dass alle zuvor gelösten Teile und Verbindungen wieder ordnungsgemäß montiert wurden. Achten Sie außerdem auf die uneingeschränkte Freigängigkeit und einwandfreie Funktion sämtlicher Fahrzeugteile. Kabel, Züge und Schläuche dürfen nicht scheuern und/oder geklemmt werden. Führen Sie vor Fahrtbeginn eine umfassende Funktionskontrolle durch. Überprüfen Sie nach den ersten 50 km und anschließend in regelmäßigen Abständen das Anzugsmoment aller Schraubverbindungen und den ordnungsgemäßen Sitz des Produkts.

#### PRODUKTSPEZIFISCHE HINWEISE

ACHTUNG: Die Kurven- und Bodenfreiheit kann bei extremer Schräglage durch dieses Produkt eingeschränkt werden!

ENGLISH - Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Please visit our webshop for additional information, such as application charts and PDF mounting instructions. Any other documents that may be required (e.g. ABE certifications), are also available for download at our webshop.

Installation and/or maintenance of this product require good technical understanding! For your own safety SW-MOTECH recommends having installation and/or servicing carried out by a specialist workshop! SW-MOTECH assumes no liability for damage caused by improper installation and/or maintenance work!

Carefully follow all the directions given in the mounting instructions and pay attention to all relevant information in the vehicle manual during assembly. Nonconformance can lead to vehicle damage or even endanger the driver! These mounting instructions are written based on our current state of knowledge. Legal requirements for accuracy do not exist.

This product was developed for vehicles in their factory setting. Compatibility with original accessory parts or other manufacturers' accessory parts is not guaranteed. Furthermore, BEFORE installing this product, make sure that all moving parts (e.g. the chain) are in the original state of maintenance. Installed accessories can change the driving behaviour and/or stability of your vehicle.

#### **GENERAL INFORMATION**

Observe the country-specific regulations concerning vehicle registration/operation as well as TÜV regulations if applicable. If required, register installed parts in the vehicle documents through an appropriate inspection authority.

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all items of the parts list are included. Make sure that your vehicle is parked safely and cannot fall over. Turn off the engine and remove the ignition key. Let the motor/exhaust cool off if necessary. Disconnect the vehicle battery when working on the electrical system. Use appropriate tools. Have another person to help you.

**MOUNTING:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled in accordance with the vehicle manufacturers' specifications or replaced by parts delivered by SW-MOTECH. Secure all threads, unless otherwise specified, with medium-strength liquid thread locker.

Torque specifications undefined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or by a specialist workshop!

**FUNCTION CHECK:** After installation make sure that all parts and connections previously removed are properly replaced. Also make sure that no moving parts are obstructed and no function of the vehicle is hindered in any way. Cables and hoses must not rub and/or be pinched. Before starting to ride, perform a comprehensive check of all functions. After the first 50 km and then at regular intervals, check the tightening torque of all screw connections and the proper fit of the product.

#### PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

 ${\bf ATTENTION: While \ cornering \ at \ extrem \ lean \ angles, \ ground \ clearance \ can \ be \ reduced \ by \ using \ this \ product!}$ 

Konfektionierung durch / Packed by:	Datum der Konfektionierung / Date of packaging:



SW-MOTECH GmbH & Co. KG

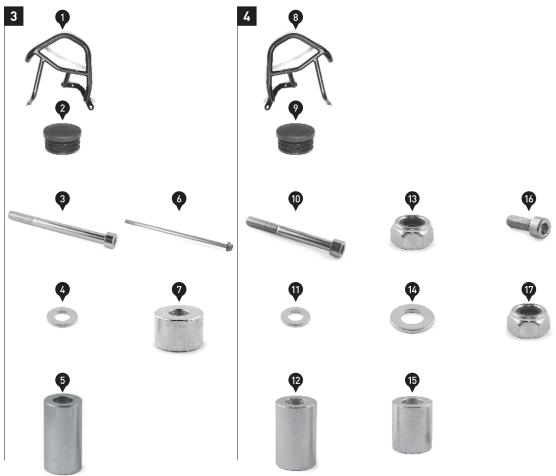
Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany Tel. / phone + 49 (0)6425 / 8168 - 050 Fax / fax + 49 (0)6425 / 8168 - 10

info@sw-motech.com www.sw-motech.com

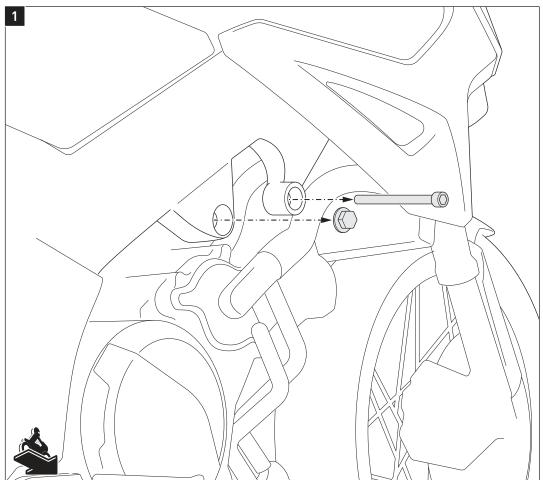
### STÜCKLISTE / PARTS LIST

Nr. No.	ArtNr. / Bezeichnung <sup>a</sup> Item No. / Description <sup>a</sup>	Artik	el								Anzahl <sup>b</sup> Quantity <sup>b</sup>	N∙n	n °
(1)	SBL.05.936.901.01	Sturz	bügel	; links	5					Crash Bar; left	<b>1</b> /1		
(2)	KES.RD.260.270.02.GL	Kuns	tstoff	stopfe	n					Plastic Plug	<b>1</b> /2		
(3)	M10 x 110; DIN 912	Inner	sech	skants	schra	aube;	Feingewi	nde		Hexagon Socket Screw; fine thread	<b>1</b> /1		
(4)	ø 10,5; DIN 125	Unte	rlegso	heibe						Washer	<b>1</b> /2		
(5)	Ø 20 / ø 10,5 / h 37	Dista	nzbuc	hse						Spacer	<b>1</b> /1		
(6)	M12 x 360; DIN 6921	Sech	skant	schra	ube;	Feing	ewinde			Hexagon Screw; fine thread	<b>1</b> /1	79	?
(7)	Ø 25 / ø 12,5 / h 16	Dista	nzbuc	hse						Spacer	<b>1</b> /1		
(8)	SBL.05.936.902.01	Sturz	bügel	· rech	ıts					Crash Bar; right	<b>1</b> /1		
,	KES.RD.260.270.02.GL		tstoff							Plastic Plug	<b>1</b> /2		
(10)	M10 x 95; DIN 912					aube;	Feingewi	nde		Hexagon Socket Screw; fine thread	<b>1</b> /1		
(11)	ø 10,5; DIN 125	Unte	rlegso	heibe						Washer	1 /2		-
(12)	Ø 20 / ø 10,5 / h 32	Dista	nzbuc	hse						Spacer	<b>1</b> /1		Ī
(13)	M12; DIN 985	Mutte	er, sel	bstsic	hern	nd				Lock Nut	<b>1</b> /1		_
(14)	ø 13; DIN 125	Unte	rlegso	heibe						Washer	<b>1</b> /1		
(15)	Ø 25 / ø 12,5 / h 30	Dista	nzbuc	hse						Spacer	<b>1</b> /1		
(16)	M6 x 16; DIN 912	Inner	nsech	skants	schra	ube				Hexagon Socket Screw	<b>2</b> /2	9,0	_ 6
(17)	M6; DIN 985	Mutte	er, sel	bstsic	hern	nd				Lock Nut	<b>2</b> /2		
													_
8	Regelgewinde / Coarse Thread Ø		M5	М6	М8			10.9	<b>—</b>	3 3		10 M	_
	Stahl FK 8.8 / Steel CL 8.8 N-m	,	5,5	9,6	23	46	79		S	Stahl FK 10.9 / Steel CL 10.9 <b>N·m</b>   4,1   8,1   14	34 6	7 1	1

Anmerkungen: <sup>8</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite Wert gibt die Gesamtanzahl des jew. Artikels in der Lieferung an. <sup>c</sup> Keine Anzugsmomentvorgabe: Verwenden Sie das vom Fzg.-Hersteller definierte Anzugsmoment! Das Std.-Anzugsmoment der Tabelle kann verwendet werden, wenn es den Fzg.-Hersteller-Vorgaben entspricht. Note: <sup>a</sup> All measurements in millimeters. <sup>b</sup> The second number indicates the total quantity of the part in the delivery. <sup>c</sup> No torque specifications: Use the torque defined by vehicle manufacturer! The standard torque in this table can be used as long as it is within the vehicle manufacturer's specifications.

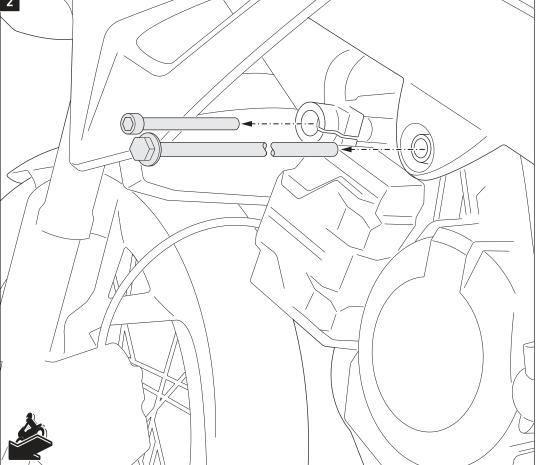


Copyright by SW-MOTECH GmbH & Co. KG



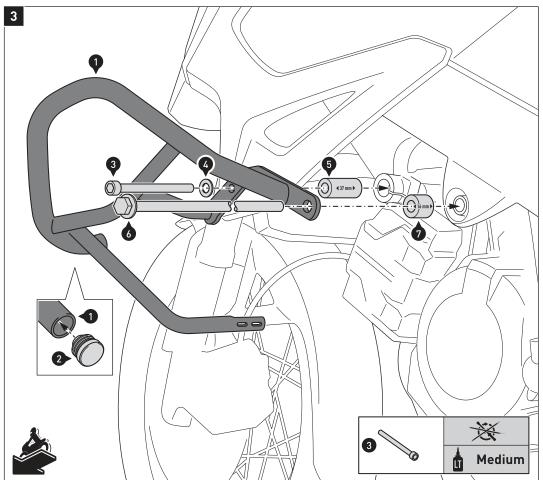
Entfernen Sie die Schraube und Mutter auf der rechten Fahrzeugseite, wie in der Zeichnung gezeigt.

Remove the screw and nut on the right side of the vehicle, as shown in the drawing.



Entfernen Sie die beiden Schrauben auf der linken Fahrzeugseite, wie in der Zeichnung gezeigt.

Remove the two screws on the left side of the vehicle, as shown in the drawing.



Setzen Sie den Kunststoffstopfen (2) in die Öffnung des Sturzbügels (1)

Verschrauben Sie den Sturzbügel (1) am Fahrzeug, wie in der Zeichnung gezeigt.

ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige

Schraubensicherung für Schraube

Ziehen Sie die Schrauben noch nicht

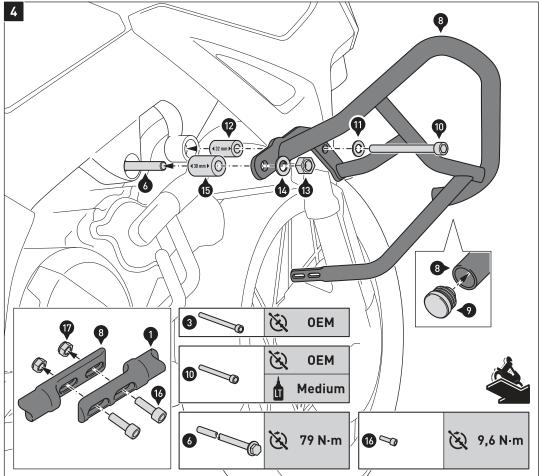
Insert the plasic plug (2) into the opening of the crash bar (1).

Attach the crash bar (1) to the vehicle, as shown in the drawing.

ATTENTION: Use liquid screw

locker for screw (3)!

Do not fully tighten the screws yet.



Setzen Sie den Kunststoffstopfen (9) in die Öffnung des Sturzbügels (8)

Verschrauben Sie den Sturzbügel (8) am Fahrzeug, wie gezeigt. **ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige** 

Schraubensicherung für Schraube (10)! Ziehen Sie die Schraube noch nicht an

Verschrauben Sie die Sturzbügel (1) und (8) an den vorderen Verbindungsstücken miteinander, wie in der Detailzeichnung gezeigt.

ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige

Schraubensicherung!

Wenn alle Komponenten spannungsfrei sitzen, ziehen Sie die Schrauben (6) und (16) wie vorgegeben an. Ziehen Sie die Schrauben (3) und (10) nach Herstellerangaben an.

Insert the plasic plug (9) into the opening of the crash bar (8).

Attach the crash bar (8) to the vehicle, as shown.

ATTENTION: Use liquid screw locker for screw (10)! Do not fully tighten the screw yet.

Attach the crash bars (1) and (8) at the front connectors, as shown in the detail drawing.

ATTENTION: Use liquid screw

Once all parts are evenly positioned without excess tension, tighten the screws (6) and (16) as specified. Tighten the screws (3) and (10) with the manufacturers' specified torque.

#### ANBAUANLEITUNG / MOUNTING INSTRUCTIONS

Art.-Nr. / Item No.: SBL.05.936.10100/B

Revision: 00 Datum / Date: 05 - 2020

### Oberer Sturzbügel

### Upper crash bar

DEUTSCH - Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Premium-Produkt von SW-MOTECH entschieden haben. Bitte besuchen Sie unseren Webshop für weitere Informationen wie Modellzuweisungen und PDF-Anbauanleitung. Erforderliche Dokumente (z. B. ABE) stehen als Download zur Verfügung.

Die Montage und/oder Wartung dieses Produkts erfordert ein gutes technisches Verständnis! Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfiehlt SW-MOTECH, die Montage und/oder Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen zu lassen! SW-MOTECH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage und/oder Wartung verursacht wurden!

Beachten Sie alle in der Anbauanleitung angegebenen Hinweise und die für die Montage relevanten Informationen im Fahrzeughandbuch. Nichtbeachtung kann zu Schäden am Fahrzeug bzw. zur Gefährdung des Fahrers führen! Diese Anbauanleitung ist nach unserem derzeitigen Kenntnisstand verfasst worden. Rechtliche Ansprüche auf Richtigkeit bestehen nicht.

Dieses Produkt wurde für Fahrzeuge im Werkszustand entwickelt. Die Kompatibilität mit Original-Zubehörteilen bzw. den Zubehörteilen anderer Hersteller kann nicht gewährleistet werden. Stellen Sie des Weiteren VOR Montage dieses Produkts sicher, dass sich alle beweglichen Teile (z. B. die Kette) im ursprünglichen Wartungszustand befinden. Montiertes Zubehör kann das Fahrverhalten und/oder die Stabilität Ihres Fahrzeugs verändern.

#### **ALLGEMEINE HINWEISE**

Beachten Sie die landesspezifischen Vorschriften für Zulassung/Betrieb Ihres Fahrzeugs bzw. anwendbare TÜV-Vorschriften. Lassen Sie eintragungspflichtige Teile nach Montage durch Ihre Prüfstelle in die Fahrzeugpapiere eintragen.

**VORBEREITUNG:** Lesen Sie die Anbauanleitung aufmerksam und stellen Sie sicher, dass alle Teile der Stückliste vorhanden sind. Achten Sie darauf, dass Ihr Fahrzeug sicher steht und nicht umfallen kann. Schalten Sie den Motor ab und ziehen Sie den Zündschlüssel. Lassen Sie ggf. den Motor/Auspuff abkühlen. Klemmen Sie bei Arbeiten an der Elektrik die Fahrzeugbatterie ab. Verwenden Sie geeignetes Werkzeug. Lassen Sie sich von einer zweiten Person helfen.

**MONTAGE:** Alle vom Motorrad gelösten Teile und Verbindungen sind gemäß den Fahrzeugherstellerangaben wieder zu montieren oder durch die von SW-MOTECH gelieferten Teile zu ersetzen. Sichern Sie, falls nicht anderweitig definiert, alle Gewinde mit mittelfester, flüssiger Schraubensicherung.

Alle nicht durch SW-MOTECH definierten Anzugsmoment-Vorgaben müssen beim Fahrzeughersteller oder einer Fachwerkstatt erfragt werden!

FUNKTIONSKONTROLLE: Stellen Sie nach der Montage sicher, dass alle zuvor gelösten Teile und Verbindungen wieder ordnungsgemäß montiert wurden. Achten Sie außerdem auf die uneingeschränkte Freigängigkeit und einwandfreie Funktion sämtlicher Fahrzeugteile. Kabel, Züge und Schläuche dürfen nicht scheuern und/oder geklemmt werden. Führen Sie vor Fahrtbeginn eine umfassende Funktionskontrolle durch. Überprüfen Sie nach den ersten 50 km und anschließend in regelmäßigen Abständen das Anzugsmoment aller Schraubverbindungen und den ordnungsgemäßen Sitz des Produkts.

#### PRODUKTSPEZIFISCHE HINWEISE

Dieses Produkt kann ausschließlich in Verbindung mit dem SW-MOTECH Sturzbügel verbaut werden.

ENGLISH - Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Please visit our webshop for additional information, such as application charts and PDF mounting instructions. Any other documents that may be required (e.g. ABE certifications), are also available for download at our webshop.

Installation and/or maintenance of this product require good technical understanding! For your own safety SW-MOTECH recommends having installation and/or servicing carried out by a specialist workshop! SW-MOTECH assumes no liability for damage caused by improper installation and/or maintenance work!

Carefully follow all the directions given in the mounting instructions and pay attention to all relevant information in the vehicle manual during assembly. Nonconformance can lead to vehicle damage or even endanger the driver! These mounting instructions are written based on our current state of knowledge. Legal requirements for accuracy do not exist.

This product was developed for vehicles in their factory setting. Compatibility with original accessory parts or other manufacturers' accessory parts is not guaranteed. Furthermore, BEFORE installing this product, make sure that all moving parts (e.g. the chain) are in the original state of maintenance. Installed accessories can change the driving behaviour and/or stability of your vehicle.

#### **GENERAL INFORMATION**

Observe the country-specific regulations concerning vehicle registration/operation as well as TÜV regulations if applicable. If required, register installed parts in the vehicle documents through an appropriate inspection authority.

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all items of the parts list are included. Make sure that your vehicle is parked safely and cannot fall over. Turn off the engine and remove the ignition key. Let the motor/exhaust cool off if necessary. Disconnect the vehicle battery when working on the electrical system. Use appropriate tools. Have another person to help you.

**MOUNTING:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled in accordance with the vehicle manufacturers' specifications or replaced by parts delivered by SW-MOTECH. Secure all threads, unless otherwise specified, with medium-strength liquid thread locker.

Torque specifications undefined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or by a specialist workshop!

**FUNCTION CHECK:** After installation make sure that all parts and connections previously removed are properly replaced. Also make sure that no moving parts are obstructed and no function of the vehicle is hindered in any way. Cables and hoses must not rub and/or be pinched. Before starting to ride, perform a comprehensive check of all functions. After the first 50 km and then at regular intervals, check the tightening torque of all screw connections and the proper fit of the product.

#### PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

This product can only be mounted in combination with the SW-MOTECH crash bar.

Konfektionierung durch / Packed by: Datum der Konfektionierung / Date of packaging:



SW-MOTECH GmbH & Co. KG

Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany Tel. / phone + 49 (0)6425 / 8168 - 050 Fax / fax + 49 (0)6425 / 8168 - 10

info@sw-motech.com www.sw-motech.com

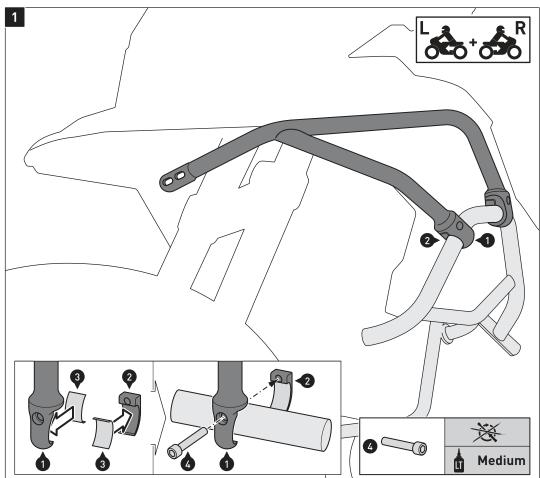
### STÜCKLISTE / PARTS LIST

Schritt Step	Nr. No.	ArtNr. / Bezeichnung <sup>a</sup> Item No. / Description <sup>a</sup>	Artike	el						Part					Anzahl <sup>(</sup> Quantity	, N.	m °
1	(1)	SBL.05.936.903.01 / 904.01	Sturz	bügel	; links	/rec	hts			Crash Bar; left	/ right				<b>2</b> /2		
	(2)	SBL.00.051.010	Schel	lle						Clamp					4 /4		
	(3)	SST.0400.0220.0010	Gumr	mistre	eifen					Rubber Strip					<b>8</b> /8		
	(4)	M6 x 30; DIN 912	Inner	sechs	skants	chra	ube, sc	hwarz		Hexagon Socke	et Screw; black				<b>4</b> /4	8	8
2	(5)	M6 x 16; DIN 912	Inner	sechs	skants	chra	ube			Hexagon Socke	et Screw				<b>2</b> /2	9	,6
	(6)	M6; DIN 985	Mutte	er, sel	bstsic	herno	d			Lock Nut					<b>2</b> /2		
																	_
		D	N4.6	ME	M	MC	MAC	M40		Development 10		141	ME	N47	140	1440	1440
8.8		Regelgewinde / Coarse Thread Ø Stahl FK 8.8 / Steel CL 8.8 N·m	_	<b>M5</b> 5,5	<b>M6</b> 9.6	<b>M8</b>	M10 46	<b>M12</b> 79	10.9	Regelgewinde / C		_	<b>M5</b>	<b>M6</b>	<b>M8</b>	M10 I	M12 115
Anmerk	unae	n: <sup>a</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite W							Note: a All me	easurements in millimeters		,					

Anmerkungen: <sup>a</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite Wert gibt die Gesamtanzahl des jew. Artikels in der Lieferung an. <sup>c</sup> Keine Anzugsmomentvorgabe: Verwenden Sie das vom Fzg.-Hersteller definierte Anzugsmoment! Das Std.-Anzugsmoment der Tabelle kann verwendet werden, wenn es den Fzg.-Hersteller-Vorgaben entspricht.

Note: <sup>a</sup> All measurements in millimeters. <sup>b</sup> The second number indicates the total quantity of the part in the delivery. <sup>c</sup> No torque specifications: Use the torque defined by vehicle manufacturer! The standard torque in this table can be used as long as it is within the vehicle manufacturer's specifications.





Reinigen Sie die Oberflächen der Schellen der Sturzbügel (1) und der Schellen (2) gründlich von Fett- und Schmutzrückständen.

Entfernen Sie die Schutzfolien der Gummistreifen (3).

Verkleben Sie die Gummistreifen (3) in den Schellen der Sturzbügel (1) und den Schellen (2), wie in der linken Detailzeichnung gezeigt.

Verschrauben Sie die oberen Sturzbügel (1) beidseitig an den SW-MOTECH Sturzbügeln, wie in der rechten Detailzeichnung gezeigt

# ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige Schraubensicherung!

Ziehen Sie die Schraube noch nicht an.

Clean the surfaces of the clamps of the crash bars (1) and clamps (2) from grease and dirt.

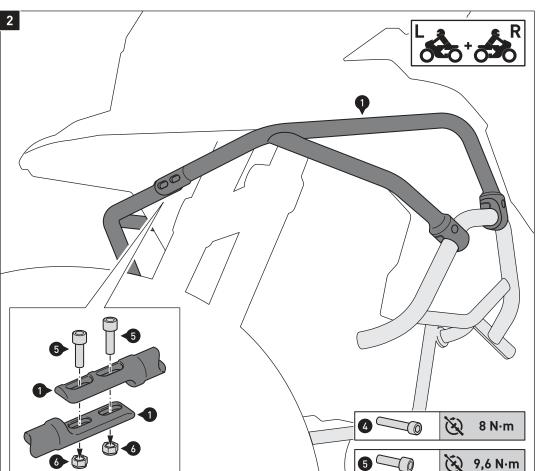
Remove the protections foils of the rubber strips (3).

Affix the rubber strips (3) to the clamps of the crash bars (1) and the clamps (2), as shown in the left detail drawing.

Attach the upper crash bars (1) to the SW-MOTECH crash bars, as shown in the right detail drawing.

## ATTENTION: Use liquid screw locker!

Do not fully tighten the screw yet.



Verschrauben Sie die Sturzbügel (1) an den vorderen Verbindungsstücken miteinander, wie in der Detailzeichnung gezeigt.

Wenn alle Komponenten spannungsfrei sitzen, ziehen Sie die Schrauben wie vorgegeben an.

Attach the crash bars (1) at the front connectors, as shown in the detail drawing.

Once all parts are evenly positioned without excess tension, tighten the screws as specified.

#### ANBAUANLEITUNG / MOUNTING INSTRUCTIONS

Art.-Nr. / Item No.: MSS.05.936.10000 Revision: 00 · Datum / Date: 04 - 2020

Motorschutz Engine guard

DEUTSCH - Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Premium-Produkt von SW-MOTECH entschieden haben. Bitte besuchen Sie unseren Webshop für weitere Informationen wie Modellzuweisungen und PDF-Anbauanleitung. Erforderliche Dokumente (z. B. ABE) stehen als Download zur Verfügung.

Die Montage und/oder Wartung dieses Produkts erfordert ein gutes technisches Verständnis! Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfiehlt SW-MOTECH, die Montage und/oder Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen zu lassen! SW-MOTECH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage und/oder Wartung verursacht wurden!

Beachten Sie alle in der Anbauanleitung angegebenen Hinweise und die für die Montage relevanten Informationen im Fahrzeughandbuch. Nichtbeachtung kann zu Schäden am Fahrzeug bzw. zur Gefährdung des Fahrers führen! Diese Anbauanleitung ist nach unserem derzeitigen Kenntnisstand verfasst worden. Rechtliche Ansprüche auf Richtigkeit bestehen nicht.

Dieses Produkt wurde für Fahrzeuge im Werkszustand entwickelt. Die Kompatibilität mit Original-Zubehörteilen bzw. den Zubehörteilen anderer Hersteller kann nicht gewährleistet werden. Stellen Sie des Weiteren VOR Montage dieses Produkts sicher, dass sich alle beweglichen Teile (z. B. die Kette) im ursprünglichen Wartungszustand befinden. Montiertes Zubehör kann das Fahrverhalten und/oder die Stabilität Ihres Fahrzeugs verändern.

#### **ALLGEMEINE HINWEISE**

Beachten Sie die landesspezifischen Vorschriften für Zulassung/Betrieb Ihres Fahrzeugs bzw. anwendbare TÜV-Vorschriften. Lassen Sie eintragungspflichtige Teile nach Montage durch Ihre Prüfstelle in die Fahrzeugpapiere eintragen.

**VORBEREITUNG:** Lesen Sie die Anbauanleitung aufmerksam und stellen Sie sicher, dass alle Teile der Stückliste vorhanden sind. Achten Sie darauf, dass Ihr Fahrzeug sicher steht und nicht umfallen kann. Schalten Sie den Motor ab und ziehen Sie den Zündschlüssel. Lassen Sie ggf. den Motor/Auspuff abkühlen. Klemmen Sie bei Arbeiten an der Elektrik die Fahrzeugbatterie ab. Verwenden Sie geeignetes Werkzeug. Lassen Sie sich von einer zweiten Person helfen.

**MONTAGE:** Alle vom Motorrad gelösten Teile und Verbindungen sind gemäß den Fahrzeugherstellerangaben wieder zu montieren oder durch die von SW-MOTECH gelieferten Teile zu ersetzen. Sichern Sie, falls nicht anderweitig definiert, alle Gewinde mit mittelfester, flüssiger Schraubensicherung.

Alle nicht durch SW-MOTECH definierten Anzugsmoment-Vorgaben müssen beim Fahrzeughersteller oder einer Fachwerkstatt erfragt werden!

FUNKTIONSKONTROLLE: Stellen Sie nach der Montage sicher, dass alle zuvor gelösten Teile und Verbindungen wieder ordnungsgemäß montiert wurden. Achten Sie außerdem auf die uneingeschränkte Freigängigkeit und einwandfreie Funktion sämtlicher Fahrzeugteile. Kabel, Züge und Schläuche dürfen nicht scheuern und/oder geklemmt werden. Führen Sie vor Fahrtbeginn eine umfassende Funktionskontrolle durch. Überprüfen Sie nach den ersten 50 km und anschließend in regelmäßigen Abständen das Anzugsmoment aller Schraubverbindungen und den ordnungsgemäßen Sitz des Produkts.

#### PRODUKTSPEZIFISCHE HINWEISE

ACHTUNG: Die Bodenfreiheit kann durch dieses Produkt eingeschränkt werden! Besondere Vorsicht ist bei Kurvenfahrten mit extremen Neigungswinkeln und /oder Fahrten auf unebenem Untergrund (zum Beispiel Bordsteine und Bodenwellen) geboten!

ACHTUNG: Motorradauspuffrohre haben oft große geometrische Toleranzen. Stellen Sie sicher, dass in den betroffenen Bereichen ausreichend Abstand zwischen allen Teilen besteht!

Dieses Produkt kann nur in Verbindung mit dem SW-MOTECH Sturzbügel, dem SUZUKI OEM Sturzbügel oder dem SW-MOTECH Querbügel verbaut werden.

ENGLISH - Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Please visit our webshop for additional information, such as application charts and PDF mounting instructions. Any other documents that may be required (e.g. ABE certifications), are also available for download at our webshop.

Installation and/or maintenance of this product require good technical understanding! For your own safety SW-MOTECH recommends having installation and/or servicing carried out by a specialist workshop! SW-MOTECH assumes no liability for damage caused by improper installation and/or maintenance work!

Carefully follow all the directions given in the mounting instructions and pay attention to all relevant information in the vehicle manual during assembly. Nonconformance can lead to vehicle damage or even endanger the driver! These mounting instructions are written based on our current state of knowledge. Legal requirements for accuracy do not exist.

This product was developed for vehicles in their factory setting. Compatibility with original accessory parts or other manufacturers' accessory parts is not guaranteed. Furthermore, BEFORE installing this product, make sure that all moving parts (e.g. the chain) are in the original state of maintenance. Installed accessories can change the driving behaviour and/or stability of your vehicle.

#### **GENERAL INFORMATION**

Observe the country-specific regulations concerning vehicle registration/operation as well as TÜV regulations if applicable. If required, register installed parts in the vehicle documents through an appropriate inspection authority.

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all items of the parts list are included. Make sure that your vehicle is parked safely and cannot fall over. Turn off the engine and remove the ignition key. Let the motor/exhaust cool off if necessary. Disconnect the vehicle battery when working on the electrical system. Use appropriate tools. Have another person to help you.

**MOUNTING:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled in accordance with the vehicle manufacturers' specifications or replaced by parts delivered by SW-MOTECH. Secure all threads, unless otherwise specified, with medium-strength liquid thread locker.

Torque specifications undefined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or by a specialist workshop!

**FUNCTION CHECK:** After installation make sure that all parts and connections previously removed are properly replaced. Also make sure that no moving parts are obstructed and no function of the vehicle is hindered in any way. Cables and hoses must not rub and/or be pinched. Before starting to ride, perform a comprehensive check of all functions. After the first 50 km and then at regular intervals, check the tightening torque of all screw connections and the proper fit of the product.

#### PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

ATTENTION: Ground clearance can be reduced by this product! Special care should be taken when cornering at extreme lean angles and / or riding on uneven surfaces (for example curbs and bumps)!

ATTENTION: All motorcycle exhaust pipes have large geometric tolerances. Make sure to double-check all part clearances in the affected areas!

This product can only be mounted in combination with the SW-MOTECH crash bar, the SUZUKI OEM crash bar or the SW-MOTECH crossbar.

Konfektionierung durch / Packed by: Datum der Konfektionierung / Date of packaging:



SW-MOTECH GmbH & Co. KG

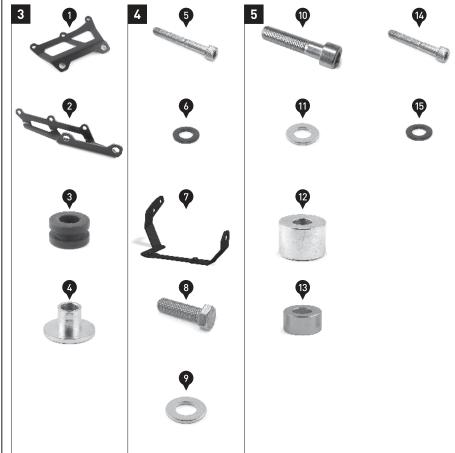
Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany Tel. / phone + 49 (0)6425 / 8168 - 050 Fax / fax + 49 (0)6425 / 8168 - 10

info@sw-motech.com www.sw-motech.com

### STÜCKLISTE / PARTS LIST

Schritt Nr. Step No.	ArtNr. / Bezeichnung <sup>a</sup> Item No. / Description <sup>a</sup>	Artik	el						F	Part						Anzahl <sup>b</sup> Quantity <sup>b</sup>		√m°
3 (1)	MSS.05.440.006	Anba	ublec	h; link	(S				١	Mounting Brack	et; left					<b>1</b> /1		
(2)	MSS.05.440.007	Anba	ublec	h; rec	hts				١	Mounting Brack	et; right					<b>1</b> /1		
(3)	GT.0110.0080.0090.0030	Gumr	mitüll	е					F	Rubber Gromme	et					4 /4		
(4)	MSS.06.371.004	Bund	buchs	se					F	- langed Spacer		<b>4</b> /4						
<b>4</b> (5)	M6 x 40; DIN 912	Inner	sech	skants	schra	ube			H	Hexagon Socket Screw								9,6
(6)	ø 6,4; DIN 125	Unter	legso	heibe	; sch	warz			٧	Washer; black						3 /6		
(7)	MSS.05.936.003	Querv	verbir	der					C	Crossbar								
(8)	M12 x 40; DIN 961	Sech	skant	schra	ube; l	einge	ewinde		H	Hexagon Screw;	fine thread	ł				<b>1</b> /1		79
(9)	ø 13; DIN 125	Unter	legsc	heibe					٧	Washer						<b>1</b> /1		
<b>5</b> [10]	M10 x 45; DIN 912	Innensechskantschraube; Feingewinde Hexagon Socke								Screw; fine	thre	ad			<b>2</b> /2		46	
(11	ø 10,5; DIN 125	Unter	legso	heibe					٧	Washer								
[12	Ø 25 / ø 10,5 / h 17	Dista	nzbuc	hse					S	Spacer						<b>2</b> /2		
(13	Ø 20 / ø 10,5 / h 9	Dista	nzbuc	hse					S	Spacer								
(14	M6 x 35; DIN 912	Inner	sech	skants	schra	ube			F	Hexagon Socket Screw								9,6
(15	ø 6,4; DIN 125	Unter	legso	heibe	; sch	warz			٧	Washer; black								
8.8	Regelgewinde / Coarse Thread Ø	_	M5	М6	М8	_	M12	10.9	<u> </u>	gelgewinde / Co			М4	M5	M6	_		M12
	Stahl FK 8.8 / Steel CL 8.8 N·m		5,5	9,6	23	46	79			ahl FK 10.9 / Stee			4,1	8,1	14		67	115

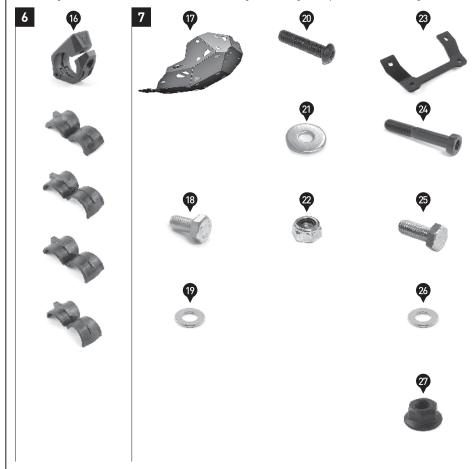
Anmerkungen: <sup>a</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite Wert gibt die Gesamtanzahl des jew. Artikels in der Lieferung an. <sup>c</sup> **Keine Anzugsmomentvorgabe: Verwenden Sie das vom Fzg.-Hersteller definierte Anzugsmoment!** Das Std.-Anzugsmoment der Tabelle kann verwendet werden, wenn es den Fzg.-Hersteller-Vorgaben entspricht. Note: <sup>a</sup> All measurements in millimeters. <sup>b</sup> The second number indicates the total quantity of the part in the delivery. <sup>c</sup> No torque specifications: Use the torque defined by vehicle manufacturer! The standard torque in this table can be used as long as it is within the vehicle manufacturer's specifications.

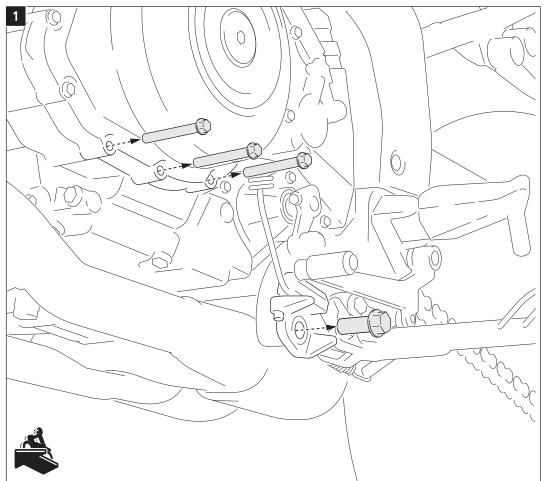


### STÜCKLISTE / PARTS LIST

Schritt Nr. Step No.	ArtNr. / Bezeichnung <sup>a</sup> Item No. / Description <sup>a</sup>	Artikel						Part		Anzahl <sup>Ł</sup> Quantity		l·m°			
6 [16]	NSW.00.004.510	Montagekl	emme	e mit G	ummiei	nleger-	-Set	Mounting Clamp with Rubber Inlay Set		<b>2</b> /2					
7 (17)	MSS.05.936.900.01	Motorschu	tz					Engine Guard		<b>1</b> /1					
(18	M8 x 16; DIN 933	Sechskant	schra	ube				Hexagon Screw		<b>2</b> /2		23			
(19	ø 8,4; DIN 125	Unterlegso	heibe	•				Washer		2 /4					
(20	M6 x 25; ISO 7380	Linsenkop	fschra	aube; s	schwarz			Lenshead Screw; black		4/4		9,6			
(21	ø 6,4; DIN 9021	Unterlegso	heibe	:				Washer		4/4					
(22	M6; DIN 985	Mutter, sel	.bstsio	cherno	i			Lock Nut		4 /4					
(23	MSS.05.936.002	Anbaublec	h					Mounting Bracket		<b>1</b> /1					
(24	M8 x 50; DIN 6912	Innensech	skant	schrau	ıbe, fl. K	opf; scl	nwarz	Hexagon Socket Screw, short head; black	Hexagon Socket Screw, short head; black						
(25	M8 x 20; DIN 933	Sechskant	schra	ube				Hexagon Screw		<b>2</b> /2		23			
(26	ø 8,4; DIN 125	Unterlegso	heibe	•				Washer		2 /4					
(27	M8; DIN 6927	Mutter mit	Bund	l; selbs	stsicher	nd; sch	warz	Lock Nut with Flange; black		<b>2</b> /2					
0.0	Regelgewinde / Coarse Thread Ø	M4 M5	M6	M8	M10 M	12	10.0	Regelgewinde / Coarse Thread Ø M4 M5	M6	М8	M10	M12			
8.8	Stahl FK 8.8 / Steel CL 8.8 N-m	2,8 5,5	9,6	23	46 7	9	10.9	Stahl FK 10.9 / Steel CL 10.9 N·m 4,1 8,1	14	34	67	115			

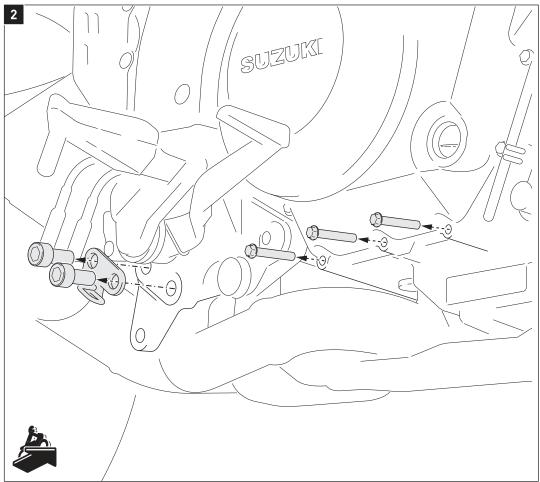
Anmerkungen: <sup>a</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite Wert gibt die Gesamtanzahl des jew. Artikels in der Lieferung an. <sup>c</sup> Keine Anzugsmomentvorgabe: Verwenden Sie das vom Fzg.-Hersteller definierte Anzugsmoment! Das Std.-Anzugsmoment der Tabelle kann verwendet werden, wenn es den Fzg.-Hersteller-Vorgaben entspricht. Note: <sup>a</sup> All measurements in millimeters. <sup>b</sup> The second number indicates the total quantity of the part in the delivery. <sup>c</sup> No torque specifications: Use the torque defined by vehicle manufacturer! The standard torque in this table can be used as long as it is within the vehicle manufacturer's specifications.





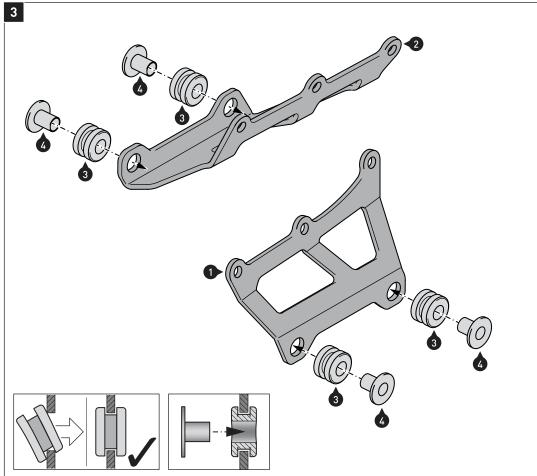
Entfernen Sie auf der linken Fahrzeugseite die gezeigten Schrauben von den Anbaupunkten.

Remove the shown screws from the mountings points on the left side of the vehicle.



Entfernen Sie auf der rechten Fahrzeugseite die gezeigten Schrauben und das Halteblech von den Anbaupunkten.

Remove the shown screws and the bracket from the mountings points on the right side of the vehicle.

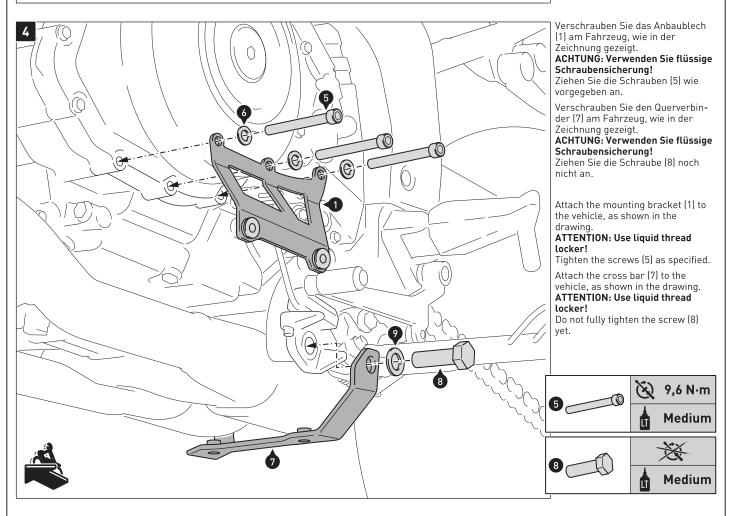


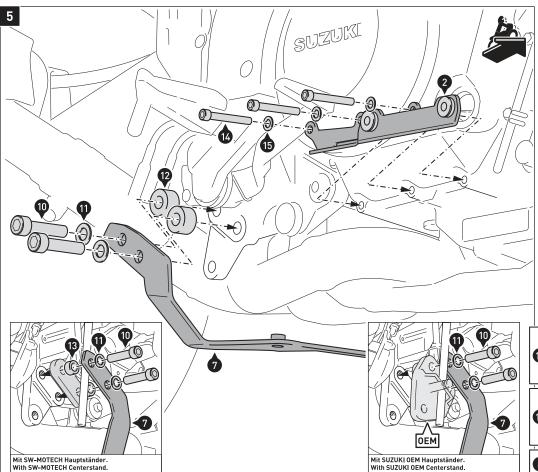
Setzen Sie die Gummitüllen (3) in die Öffnungen der Anbaubleche (1) und (2) ein, wie in der Zeichnung gezeigt.

Drücken Sie anschließend die Bundbuchsen (4) in die Öffnungen der Gummitüllen (3).

Insert the rubber grommets (3) into the holes of the mounting brackets (1) and (2), as shown in the drawing.

Then press the flanged spacers (4) into the openings of the rubber grommets (3).





Verschrauben Sie das Anbaublech (2) und den Querverbinder (7) am Fahrzeug, wie in der Zeichnung gezeigt.

# ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige Schraubensicherung!

Ziehen Sie die Schrauben (14), (10) und (8) wie vorgegeben an.

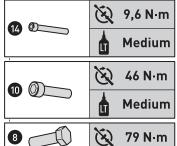
HINWEIS: Verwenden Sie die in den Detailzeichnungen gezeigten Teile bei Montage mit einem der genannten Hauptständer.

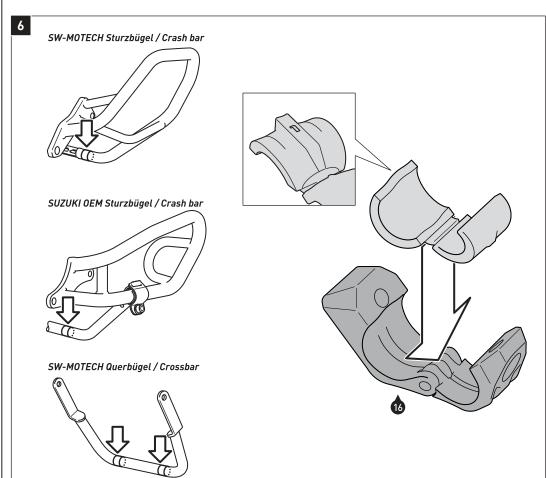
Attach the mounting bracket (2) and the cross bar (7) to the vehicle, as shown in the drawing.

# ATTENTION: Use liquid thread locker!

Tighten the screws (14), (10) and (8) as specified.

NOTE: Use the parts shown in the detail drawings for installing together with the appropriate centerstand.





Legen Sie den für den jeweiligen Rohrdurchmesser passenden Gummieinleger in die geöffneten Montageklemmen (16).

HINWEIS: Die Zahl auf der Rückseite der Gummieinleger gibt den jeweiligen Rohrdurchmesser an:

### SW-MOTECH Sturzbügel:

Gummieinleger 2

#### **SUZUKI OEM Sturzbügel:** Gummieinleger 1

### SW-MOTECH Querbügel:

Gummieinleger 1

Positionieren Sie die Montageklemmen (16) an den gezeigten Stellen der Sturzbügel / Querbügel.

Insert the rubber inlays appropriate diameter into the open mounting clamps (16).

NOTE: The number on the back of the rubber inlays refers to a specific diameter:

### SW-MOTECH crash bar:

Rubber Inlay 2

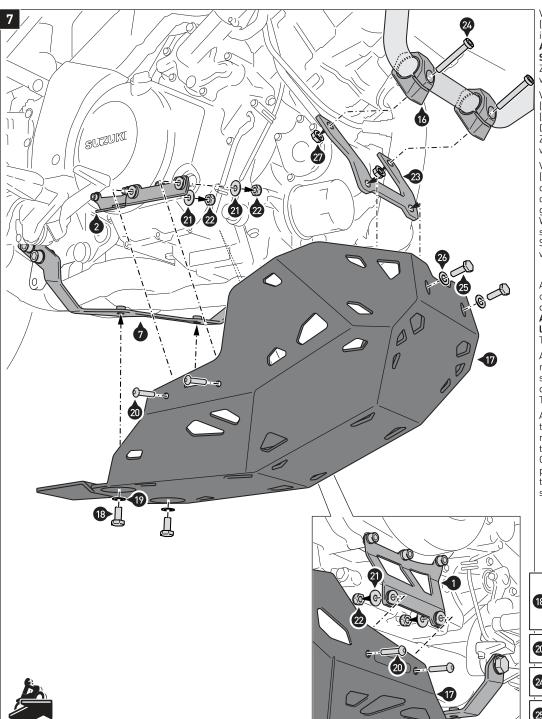
### SUZUKI OEM crash bar:

Rubber Inlay 1

### SW-MOTECH crossbar:

Rubber Inlay 1

Positioning the mounting clamps (16) at the shown locations of the crash bars / crossbar.



Verschrauben Sie den Motorschutz [17] an dem Querverbinder [7], wie in der Zeichnung gezeigt.

#### ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige Schraubensicherung!

Ziehen Sie die Schrauben wie vorgegeben an.

Verschrauben Sie den Motorschutz (17] an den Anbaublechen (1) und (2), wie in der Zeichnung und Detailzeichnung gezeigt. Ziehen Sie die Schrauben wie vorgegeben an.

Verschrauben Sie den Motorschutz [17] mit dem Anbaublech [23] an den Montageklemmen [16], wie in der Zeichnung und Detailzeichnung gezeigt.

gezeigt.
Wenn alle Komponenten
spannungsfrei sitzen, ziehen Sie die
Schrauben (24) und (25) wie
vorgegeben an.

Attach the engine guard (17) to the cross bracket (7), as shown in the drawing.

# ATTENTION: Use liquid thread locker!

Tighten the screws as specified.

Attach the engine guard (17) to the mounting brackets (1) and (2), as shown in the drawing and detail drawing.

Tighten the screws as specified.

Attach the engine guard (17) with the mounting bracket (23) to the mounting clamps (16), as shown in the drawing.

Once all the parts are evenly positioned without excess tension, tighten the screws (24) and (25) as specified.



Item number: HDG.00.220.80301/B Revision: 00 · Date: 01 - 2024

### Handguard mounting kit

**(\** ~ 0.5 h.

EASY & & & DIFFICULT

**ENGLISH** •Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Visit our online shop for more information (e.g. model assignments). Required documents (e.g. national type approval) are available there for you to download.

Please read and understand all the instructions, safety information and warnings in these mounting instructions before mounting and using the product in order to avoid injury and damage. Keep these mounting instructions for reference.

This product was developed for vehicles in factory condition. Compatibility with original accessories or accessories from other manufacturers cannot be guaranteed.

These mounting instructions have been prepared to the best of our current knowledge. No legal claims relating to accuracy can be made. Errors and omissions excepted. We reserve the right to make technical and design changes. The copyright is held by SW-MOTECH.

#### **SAFETY WARNING SYMBOL**

⚠ This warning symbol is used in these mounting instructions to warn of deadly dangers, injuries or other hazards. The words DANGER, WARNING or CAUTION are used as part of this warning symbol to convey important safety messages and information relating to the installation and use of this product. These words, together with the safety warning symbol, mean:

**A DANGER:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury!

**A WARNING:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in death or serious injury!

**A CAUTION:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury!

⚠ **NOTE:** Important information, but not relating to a risk of death or injury (property damage only)!

#### GENERAL INFORMATION

▲ WARNING: Assembly and/or maintenance of this product requires advanced technical skill, appropriate tools, and a good understanding of tool usage and torque specifications. For your own safety, SW-MOTECH recommends having the assembly and/or maintenance carried out by a qualified and certified motorcycle workshop.

▲ WARNING: If you do choose to assemble this product yourself, carefully and fully read the mounting instructions before assembly and use, and follow all instructions to avoid serious injury or death. Also observe all relevant information in the vehicle manual when mounting or using the product. IF YOU DO NOT UNDERSTAND ANY PART OF THESE MOUNTING INSTRUCTIONS OR NEED AN EXPLANATION AS TO A SPECIFIC INSTRUCTION, DO NOT ATTEMPT TO INSTALL THIS PRODUCT WITHOUT CONSULTING SW-MOTECH FOR ASSISTANCE!

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all parts on the parts list are available.

▲ CAUTION: Ensure that your vehicle is standing securely. Switch off the engine and remove the ignition key. Allow the engine/exhaust to cool down if necessary. Disconnect the battery when working on the electrical system. Only use proper tools and always wear safety goggles and gloves during assembly and maintenance. Have a second person help you with assembly and maintenance.

**ASSEMBLY:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled according to the vehicle manufacturer's specifications or replaced with parts and hardware supplied by SW-MOTECH.

**A** WARNING: Secure all threads with a medium-strength liquid threadlocker, unless otherwise specified.

▲ DANGER: Tightening torques not defined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or a certified motorbike workshop.

**FUNCTIONAL CHECK:**After mounting the product, ensure that no moving parts are obstructed and that the function of the vehicle is not impeded. Cables and hoses must not rub against each other and/or be hindered in any way.

▲ WARNING: Carry out a comprehensive functionality check before you start to drive. Check the tightening torque of all connections and the tight fit of the product after the first 50 km and then at regular intervals. Mounted accessories can change the handling and stability of the vehicle.



**SW-MOTECH GmbH & Co. KG** Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany



■ info@sw-motech.com
□ www.sw-motech.com

### **LEGEND OVERVIEW - READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!**



Take note of the symbols and what they mean in the ASSEMBLY section. If the term OEM appears in the ASSEMBLY section, the vehicle manufacturer's specifications must be observed and applied.



If you have any questions, please don't hesitate to contact our Customer Service team or our distributors. You can find our telephone number and a list of our distributors in our online shop:

www.sw-motech.com



**Use thread locker:** Indicates that a thread must be coated with liquid thread locker. H (HIGH): high strength; M (MEDIUM): medium strength; L (LOW): low strength.



**Tighten/note the tightening torque information:** Indicates the tightening torque of a part specified by SW-MOTECH or the vehicle manufacturer (OEM).



**Do not use thread lock:** Indicates that no liquid thread lock should be used at this point.

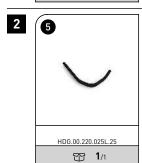








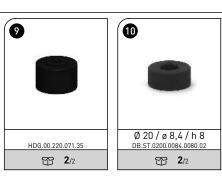


















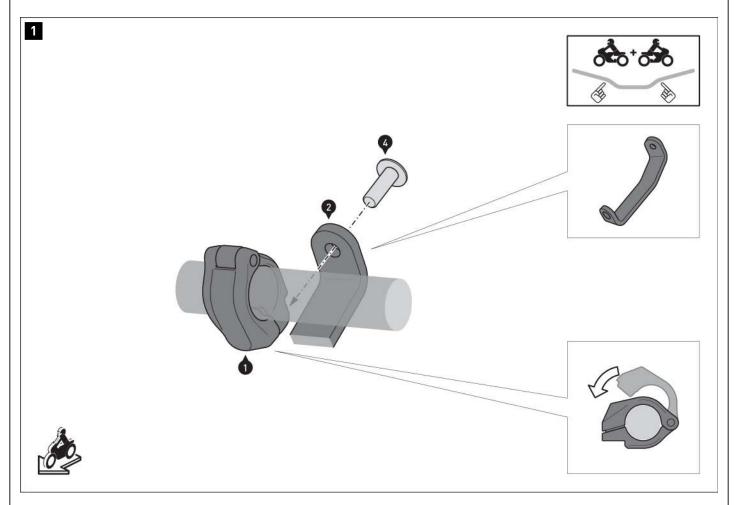


3

B



### **MOUNTING STEP • READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!**



▲ WARNING: Since the handguard mounting kit is installed in a safety-relevant area of the vehicle, SW-MOTECH recommends having the installation/maintenance of the product carried out by a qualified specialist workshop.

▲ WARNING: Always wear eye and hand protection! ▲ WARNING: Always use the proper tools!

 $\triangle$  **NOTE:** Installation is shown on the left side. Repeat the installation with the corresponding parts on the right side of the handlebar.

 $\triangle$  **NOTE:** The handlebar shown serves as an example.

⚠ **NOTE:** The connecting plate (2/3) shown in the drawing is for illustrative purposes only. The correct image and orientation of the connecting plate are shown in the detailed drawing on the right.

Place the clamps (1) around the handlebars at the locations shown in the detailed drawing above.

Screw the connecting plates (2/3) to the clamps (1) LOOSELY. The clamps (1) must remain movable for positioning.

▲ WARNING: Use a liquid threadlocker! Tighten the screws (4) hand-tight.











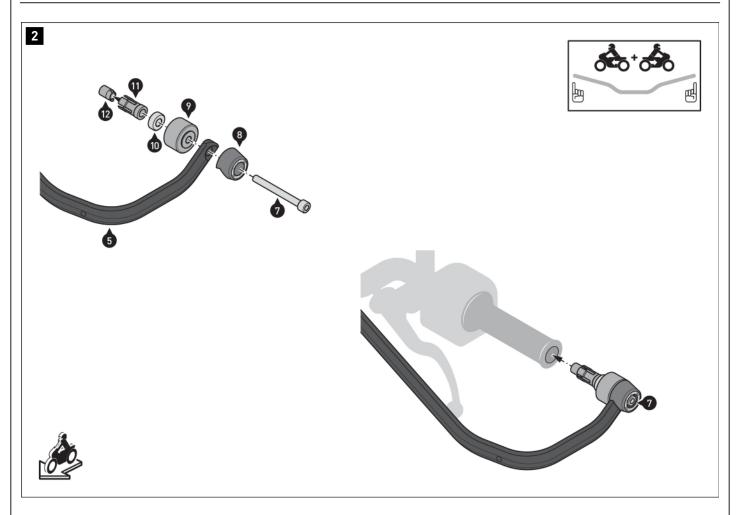








### **MOUNTING STEP - READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!**



Remove the original end weights and handguards if mounted. Make sure the handlebar ends and the inside of the handlebars are clear.

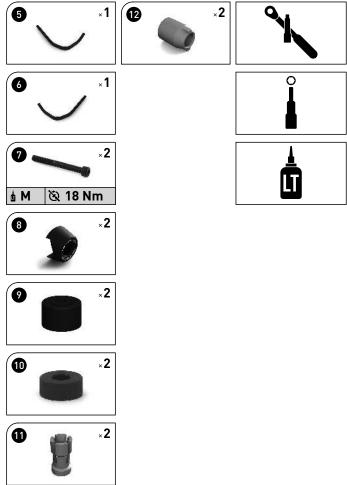
Loosely screw the parts shown to the brackets (5/6) as shown in the drawing above.

A WARNING: Use a liquid threadlocker!

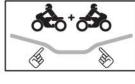
Only tighten the screws (7) loosely.

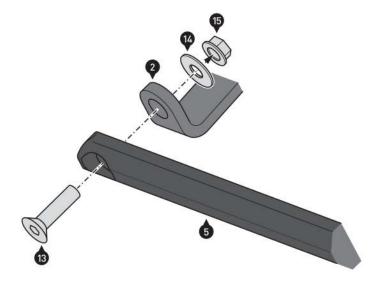
Mount the brackets (5/6) on the handlebar ends as shown in the drawing below.

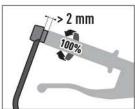
Do this by tightening the screws (7) to the point where the expansion sleeves (11) have tensioned on the inside, but the brackets (5/6) can still be readjusted.

















Screw the inner ends of the brackets (5/6) to the connecting plates (2/3). Do not tighten the screws (13) yet.

Now position the brackets (5/6) according to your driving ergonomics and tighten all the screws in the following order and as specified in the mounting instructions: (13), (4), (7).

▲ DANGER: If there is not enough space after installation of all components, the brake and clutch unit must be moved a few millimeters towards the end or middle of the handlebar!

▲ DANGER: After installation, make sure that all switch and control units, especially the throttle assembly, brake lever, emergency stop switch and clutch, function properly and are easy to use!

Also make sure that the handlebars can be fully turned in both directions. If parts of the product come into contact with the tank or other vehicle components when the steering wheel is at full lock, repositioning the product or the handlebars is absolutely necessary!

Make sure that the installation complies with the vehicle manufacturer's specifications! DO NOT ride your vehicle if the switch and control units are not functioning correctly or cannot be operated correctly!

BEFORE every ride, carry out a complete functional check of the handlebars and all fittings!

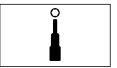














PR	DDUCT INFORMATION - READ AND KEEP MOUNTING INS	TRUCTIONS!
PRODUCT-SPECIFIC		
⚠ <b>NOTE</b> : Observe the country-specific regulation your vehicle or applicable TÜV regulations. After subject to registration entered in the vehicle doc	ns for the registration/operation of assembly, have parts that are uments by your test centre.	
The content translation is automated. © SW-MOTECH GmbH & Co. KG	7 —	Errors and omissions excepted Subject to technical and design changes.

Item number: HDG.00.220.10000/B Revision: 01 · Date: 12 - 2023

### Adventure handguard shell set

( ~ 0.25 h.

EASY # P & P & DIFFICULT

**ENGLISH** •Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Visit our online shop for more information (e.g. model assignments). Required documents (e.g. national type approval) are available there for you to download.

Please read and understand all the instructions, safety information and warnings in these mounting instructions before mounting and using the product in order to avoid injury and damage. Keep these mounting instructions for reference.

This product was developed for vehicles in factory condition. Compatibility with original accessories or accessories from other manufacturers cannot be guaranteed.

These mounting instructions have been prepared to the best of our current knowledge. No legal claims relating to accuracy can be made. Errors and omissions excepted. We reserve the right to make technical and design changes. The copyright is held by SW-MOTECH.

#### **SAFETY WARNING SYMBOL**

⚠ This warning symbol is used in these mounting instructions to warn of deadly dangers, injuries or other hazards. The words DANGER, WARNING or CAUTION are used as part of this warning symbol to convey important safety messages and information relating to the installation and use of this product. These words, together with the safety warning symbol, mean:

**A DANGER:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury!

**A WARNING:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in death or serious injury!

**A CAUTION:** Indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury!

 $\triangle$  **NOTE:** Important information, but not relating to a risk of death or injury (property damage only)!

#### **GENERAL INFORMATION**

▲ WARNING: Assembly and/or maintenance of this product requires advanced technical skill, appropriate tools, and a good understanding of tool usage and torque specifications. For your own safety, SW-MOTECH recommends having the assembly and/or maintenance carried out by a qualified and certified motorcycle workshop.

▲ WARNING: If you do choose to assemble this product yourself, carefully and fully read the mounting instructions before assembly and use, and follow all instructions to avoid serious injury or death. Also observe all relevant information in the vehicle manual when mounting or using the product. IF YOU DO NOT UNDERSTAND ANY PART OF THESE MOUNTING INSTRUCTIONS OR NEED AN EXPLANATION AS TO A SPECIFIC INSTRUCTION, DO NOT ATTEMPT TO INSTALL THIS PRODUCT WITHOUT CONSULTING SW-MOTECH FOR ASSISTANCE!

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all parts on the parts list are available.

▲ CAUTION: Ensure that your vehicle is standing securely. Switch off the engine and remove the ignition key. Allow the engine/exhaust to cool down if necessary. Disconnect the battery when working on the electrical system. Only use proper tools and always wear safety goggles and gloves during assembly and maintenance. Have a second person help you with assembly and maintenance.

**ASSEMBLY:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled according to the vehicle manufacturer's specifications or replaced with parts and hardware supplied by SW-MOTECH.

**A** WARNING: Secure all threads with a medium-strength liquid threadlocker, unless otherwise specified.

▲ DANGER: Tightening torques not defined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or a certified motorbike workshop.

**FUNCTIONAL CHECK:**After mounting the product, ensure that no moving parts are obstructed and that the function of the vehicle is not impeded. Cables and hoses must not rub against each other and/or be hindered in any way.

▲ WARNING: Carry out a comprehensive functionality check before you start to drive. Check the tightening torque of all connections and the tight fit of the product after the first 50 km and then at regular intervals. Mounted accessories can change the handling and stability of the vehicle.



**SW-MOTECH GmbH & Co. KG** Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany



■ info@sw-motech.com
□ www.sw-motech.com

### **LEGEND OVERVIEW - READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!**



Take note of the symbols and what they mean in the ASSEMBLY section. If the term OEM appears in the ASSEMBLY section, the vehicle manufacturer's specifications must be observed and applied.



If you have any questions, please don't hesitate to contact our Customer Service team or our distributors. You can find our telephone number and a list of our distributors in our online shop:

www.sw-motech.com



**Do not use thread lock:** Indicates that no liquid thread lock should be used at this point.

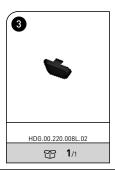


**Tighten by hand:** Indicates that the attachment must be carefully tightened by hand.

### PARTS LIST - READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!





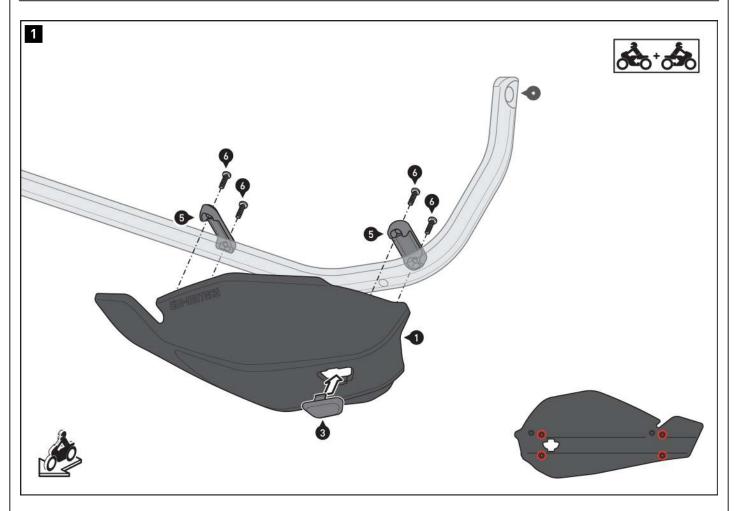








### **MOUNTING STEP - READ AND KEEP MOUNTING INSTRUCTIONS!**



# ▲ WARNING: Always wear eye and hand protection! ▲ WARNING: Always use the proper tools!

riangle **NOTE:** Assembly is shown on the left side. Repeat the assembly with the corresponding parts on the right.

 $\triangle$  **NOTE:** Pay attention to the L marking (left) or R marking (right) of the plastic

caps (3/4)
Insert the plastic caps (3/4) into the openings of the Adventure hand-guard shells

Screw the Adventure hand-guard shells (1/2) onto the brackets (\*). Carefully tighten the screws (5) hand-tight (max. 1 Nm).

A WARNING: Tightening too tightly can damage the plastic parts!



















PRO	<b>DUCT INFORMATION - READ</b> .	AND KEEP MOUNTING INSTRUCTION	ONS!
PRODUCT-SPECIFIC N			
⚠ <b>NOTE</b> : Observe the country-specific regulations your vehicle or applicable TÜV regulations. After a subject to registration entered in the vehicle documents.	s for the registration/operation of ssembly, have parts that are ments by your test centre.	f	
The content translation is automated. © SW-MOTECH GmbH & Co. KG		5 ———	Errors and omissions excepted Subject to technical and design changes.

#### ANBAUANLEITUNG / MOUNTING INSTRUCTIONS

Art.-Nr. / Item No.: STP.05.176.10101/B

Revision: 01 Datum / Date: 11 - 2021

### Sturzpad-Kit für Vorderachse

#### Slider set for front axle

DEUTSCH - Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Premium-Produkt von SW-MOTECH entschieden haben. Bitte besuchen Sie unseren Webshop für weitere Informationen wie Modellzuweisungen und PDF-Anbauanleitung. Erforderliche Dokumente (z. B. ABE) stehen als Download zur Verfügung.

Die Montage und/oder Wartung dieses Produkts erfordert ein gutes technisches Verständnis! Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfiehlt SW-MOTECH, die Montage und/oder Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen zu lassen! SW-MOTECH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage und/oder Wartung verursacht wurden!

Beachten Sie alle in der Anbauanleitung angegebenen Hinweise und die für die Montage relevanten Informationen im Fahrzeughandbuch. Nichtbeachtung kann zu Schäden am Fahrzeug bzw. zur Gefährdung des Fahrers führen! Diese Anbauanleitung ist nach unserem derzeitigen Kenntnisstand verfasst worden. Rechtliche Ansprüche auf Richtigkeit bestehen nicht.

Dieses Produkt wurde für Fahrzeuge im Werkszustand entwickelt. Die Kompatibilität mit Original-Zubehörteilen bzw. den Zubehörteilen anderer Hersteller kann nicht gewährleistet werden. Stellen Sie des Weiteren VOR Montage dieses Produkts sicher, dass sich alle beweglichen Teile (z. B. die Kette) im ursprünglichen Wartungszustand befinden. Montiertes Zubehör kann das Fahrverhalten und/oder die Stabilität Ihres Fahrzeugs verändern.

#### **ALLGEMEINE HINWEISE**

Beachten Sie die landesspezifischen Vorschriften für Zulassung/Betrieb Ihres Fahrzeugs bzw. anwendbare TÜV-Vorschriften. Lassen Sie eintragungspflichtige Teile nach Montage durch Ihre Prüfstelle in die Fahrzeugpapiere eintragen.

**VORBEREITUNG:** Lesen Sie die Anbauanleitung aufmerksam und stellen Sie sicher, dass alle Teile der Stückliste vorhanden sind. Achten Sie darauf, dass Ihr Fahrzeug sicher steht und nicht umfallen kann. Schalten Sie den Motor ab und ziehen Sie den Zündschlüssel. Lassen Sie ggf. den Motor/Auspuff abkühlen. Klemmen Sie bei Arbeiten an der Elektrik die Fahrzeugbatterie ab. Verwenden Sie geeignetes Werkzeug. Lassen Sie sich von einer zweiten Person helfen.

**MONTAGE:** Alle vom Motorrad gelösten Teile und Verbindungen sind gemäß den Fahrzeugherstellerangaben wieder zu montieren oder durch die von SW-MOTECH gelieferten Teile zu ersetzen. Sichern Sie, falls nicht anderweitig definiert, alle Gewinde mit mittelfester, flüssiger Schraubensicherung.

Alle nicht durch SW-MOTECH definierten Anzugsmoment-Vorgaben müssen beim Fahrzeughersteller oder einer Fachwerkstatt erfragt werden!

FUNKTIONSKONTROLLE: Stellen Sie nach der Montage sicher, dass alle zuvor gelösten Teile und Verbindungen wieder ordnungsgemäß montiert wurden. Achten Sie außerdem auf die uneingeschränkte Freigängigkeit und einwandfreie Funktion sämtlicher Fahrzeugteile. Kabel, Züge und Schläuche dürfen nicht scheuern und/oder geklemmt werden. Führen Sie vor Fahrtbeginn eine umfassende Funktionskontrolle durch. Überprüfen Sie nach den ersten 50 km und anschließend in regelmäßigen Abständen das Anzugsmoment aller Schraubverbindungen und den ordnungsgemäßen Sitz des Produkts.

ENGLISH - Thank you for choosing this premium product from SW-MOTECH. Please visit our webshop for additional information, such as application charts and PDF mounting instructions. Any other documents that may be required (e.g. ABE certifications), are also available for download at our webshop.

Installation and/or maintenance of this product require good technical understanding! For your own safety SW-MOTECH recommends having installation and/or servicing carried out by a specialist workshop! SW-MOTECH assumes no liability for damage caused by improper installation and/or maintenance work!

Carefully follow all the directions given in the mounting instructions and pay attention to all relevant information in the vehicle manual during assembly. Nonconformance can lead to vehicle damage or even endanger the driver! These mounting instructions are written based on our current state of knowledge. Legal requirements for accuracy do not exist.

This product was developed for vehicles in their factory setting. Compatibility with original accessory parts or other manufacturers' accessory parts is not guaranteed. Furthermore, BEFORE installing this product, make sure that all moving parts (e.g. the chain) are in the original state of maintenance. Installed accessories can change the driving behaviour and/or stability of your vehicle.

#### **GENERAL INFORMATION**

Observe the country-specific regulations concerning vehicle registration/operation as well as TÜV regulations if applicable. If required, register installed parts in the vehicle documents through an appropriate inspection authority.

**PREPARATION:** Read the mounting instructions carefully and make sure that all items of the parts list are included. Make sure that your vehicle is parked safely and cannot fall over. Turn off the engine and remove the ignition key. Let the motor/exhaust cool off if necessary. Disconnect the vehicle battery when working on the electrical system. Use appropriate tools. Have another person to help you.

**MOUNTING:** All parts and connections removed from the vehicle must be reinstalled in accordance with the vehicle manufacturers' specifications or replaced by parts delivered by SW-MOTECH. Secure all threads, unless otherwise specified, with medium-strength liquid thread locker.

Torque specifications undefined by SW-MOTECH must be obtained from the vehicle manufacturer or by a specialist workshop!

**FUNCTION CHECK:** After installation make sure that all parts and connections previously removed are properly replaced. Also make sure that no moving parts are obstructed and no function of the vehicle is hindered in any way. Cables and hoses must not rub and/or be pinched. Before starting to ride, perform a comprehensive check of all functions. After the first 50 km and then at regular intervals, check the tightening torque of all screw connections and the proper fit of the product.

Konfektionierung durch / Packed by: Datum der Konfektionierung / Date of packaging:



SW-MOTECH GmbH & Co. KG

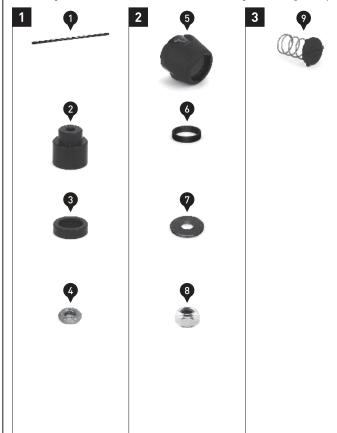
Ernteweg 7-10 35282 Rauschenberg Germany Tel. / phone + 49 (0)6425 / 8168 - 050 Fax / fax + 49 (0)6425 / 8168 - 10

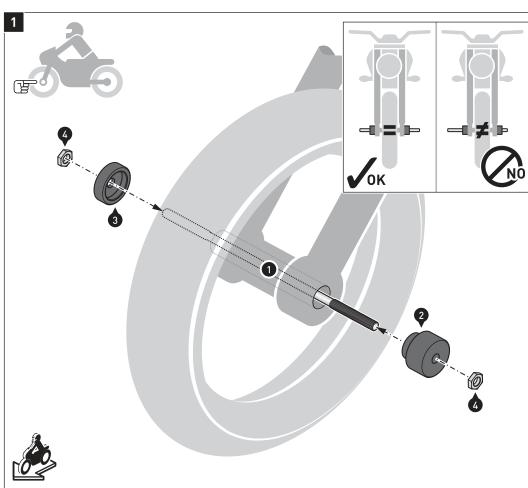
info@sw-motech.com www.sw-motech.com

### STÜCKLISTE / PARTS LIST

Schritt Step	Nr. No.	ArtNr. / Bezeichnung <sup>a</sup> Item No. / Description <sup>a</sup>	Artike	el					Part				Anzahl <sup>b</sup> Quantity <sup>f</sup>	N	l·m <sup>c</sup>
1	(1)	GST.ST.08.335	Gewi	ndesta	ange;	Läng	e 355	mm	Threaded Rod; length 355 mm				<b>1</b> /1		
	(2)	STP.00.176.038	Buch	se, ge	stuft;	links	; Höh	e 36 mm	Spacer, stepped; left; height 36	mm			<b>1</b> /1		
	(3)	STP.00.176.037	Buch	se; re	chts;	Höhe	10 m	m	Spacer; right; height 10 mm				<b>1</b> /1		
	(4)	M8; DIN 439	Mutte	er, nie	drige	Form	1		Nut, low form				<b>2</b> /2		18
2	(5)	STP.00.176.004	Sturz	pad					Slider				<b>2</b> /2		
	(6)	Ø 19 / ø 15,2 / h 4,4	Aufla	gebud	hse; s	schwa	arz		Support Spacer; black				<b>2</b> /2		
	(7)	ø 8,4; DIN 9021	Unter	legsc	heibe	; sch	warz		Washer; black				<b>2</b> /2		
	(8)	M8; DIN 985	Mutte	er, sel	bstsic	hern	d		Lock Nut				<b>2</b> /2		18
3	(9)	STP.00.176.005 /006	Abde	ckkap	pe mi	t Fed	er		Cover Cap with Spring				<b>2</b> /2		
8.8	8	Regelgewinde / Coarse Thread Ø		M5	M6	M8	_	M12	Regelgewinde / Coarse Thread		M5	M6			M12
		Stahl FK 8.8 / Steel CL 8.8 N-m	,	5,5	9,6	23	46	79	Stahl FK 10.9 / Steel CL 10.9 N-m		8,1	14		67	115

Anmerkungen: <sup>a</sup> Alle Maßangaben in Millimeter. <sup>b</sup> Der zweite Wert gibt die Gesamtanzahl des jew. Artikels in der Lieferung an. <sup>c</sup> **Keine Anzugsmomentvorgabe: Verwenden Sie das vom Fzg.-Hersteller definierte Anzugsmoment!** Das Std.-Anzugsmoment der Tabelle kann verwendet werden, wenn es den Fzg.-Hersteller-Vorgaben entspricht. Note: <sup>a</sup> All measurements in millimeters. <sup>b</sup> The second number indicates the total quantity of the part in the delivery. <sup>c</sup> No torque specifications: Use the torque defined by vehicle manufacturer! The standard torque in this table can be used as long as it is within the vehicle manufacturer's specifications.





Führen Sie die Gewindestange (1) durch die **vordere** Achsaufnahme Ihres Fahrzeugs.

Stecken Sie nun die Buchsen (2) und (3) auf die Gewindestange (1) auf, wie in der Zeichnung gezeigt. ACHTUNG: Achten Sie auf die

ACHTUNG: Achten Sie auf die zentrierte Ausrichtung der Gewindestange (1)!

Montieren Sie anschließend die gezeigten Komponenten mit den Muttern (4) am Fahrzeug.

ACHTUNG: Verwenden Sie flüssige Schraubensicherung!

Ziehen Sie die Muttern (4) wie vorgegeben an.

Guide the threaded rod (1) through the **front** axle mount of your vehicle.

Then plug the spacers (2) and (3) onto the threaded rod (1), as shown in the drawing.

ATTENTION: Pay attention to the

ATTENTION: Pay attention to the centered alignment of the threaded rod (1)!

Then mount the shown components with the nuts (4) to the vehicle.

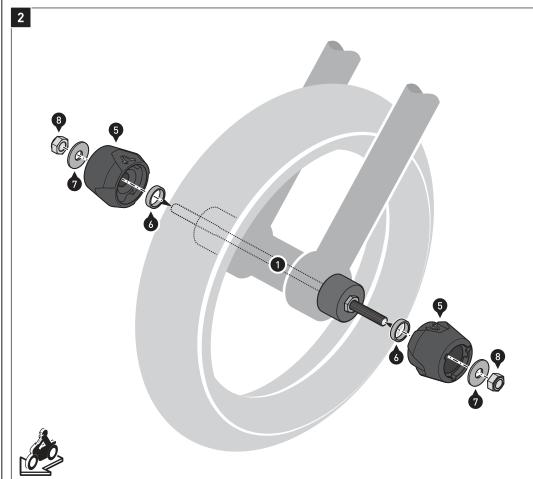
ATTENTION: Use liquid thread locker!

Tighten the nuts (4) as specified.





Das Fahrzeug dient als Beispiel. / Example vehicle shown.



Montieren Sie die Sturzpads (5) mit den Muttern (8) **beidseitig** an der Gewindestange (1). Ziehen Sie die Muttern (8) wie vorgegeben an.

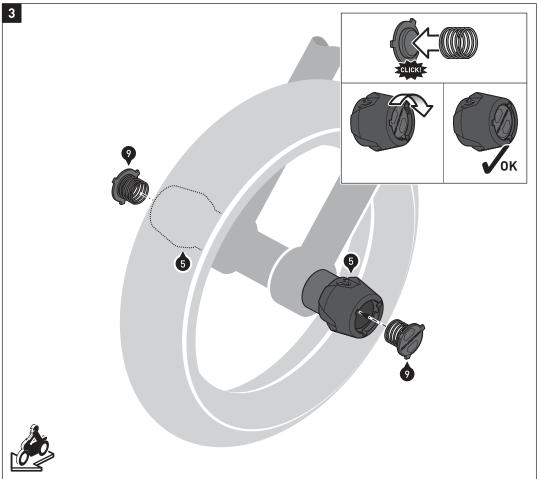
Mount the sliders (5) with the nuts (8) on **both sides** to the threaded rod (1)

rod (1). Tighten the nuts (8) as specified.





Das Fahrzeug und die montierten Buchsen dienen als Beispiele. / The vehicle and the mounted spacers are examples.



Setzen Sie **beidseitig** die Abdeckkappen (9) in die Öffnungen der montierten Sturzpads (5) ein und drehen Sie diese bis in die Endposition.

ACHTUNG: Achten Sie auf den festen Sitz der Abdeckkappen (9).

Insert the cover caps (9) on **both sides** into the openings of the mounted sliders (5) and turn them to their end position.

to their end position.

ATTENTION: Make sure that the cover caps (9) fit firmly.

Das Fahrzeug und die montierten Buchsen dienen als Beispiele. / The vehicle and the mounted spacers are examples.